



# DZIENNIK URZĘDOWY WOJEWÓDZKIEJ RADY NARODOWEJ w STALINOGRODZIE

STALINOGRÓD, 20 GRUDNIA 1953

Nr 10 \*

Poz. 52 - 55

Poz. 52 — Część I — Przepisy obowiązujące  
Uchwa a Nr. 56/1242 Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej w Stalinogrodzie z dnia 8. 12. 1953 w sprawie opieki nad sztuką i twórczością ludową.  
Część II — Publikacje  
Obwieszczenia Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej w Stalinogrodzie:

Poz 53 — o uznaniu za pomniki przyrody.  
54 — o wywłaszczeniu nieruchomości.  
55 — Ogłoszenie o sporządzeniu protokołów zdawczo-odbiorczych przedsiębiorstw przejętych na własność Państwa

52

## Uchwała Nr 55/1242 PREZYDIUM WOJEWÓDZKIEJ RADY NARODOWEJ z dnia 8 grudnia 1953 r.

w sprawie opieki nad sztuką i twórczością ludową.  
Odpowiedzialny za wykonanie: Z-ca Przewodn. PWRN Jadwiga Lewicka.

Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej w Stalinogrodzie działając na podstawie art. 16 Ustawy z dnia 20 marca 1950 r. o terenowych organach jednolitej władzy państwowej (Dz. U. R. P. Nr 14 poz. 130) po przeanalizowaniu dołączonego sprawozdania Wydziału Kultury stwierdza, że w wyniku rewoucyjnych przemian kulturalnych dokonywujących się w naszym województwie postawione zostało również zagadnienie o ochronie i opiece nad twórczością ludową, rozwijanie i upowszechnianie artystycznego dorobku ludowego.

Widoczne jest zjawisko odradzania się strojów ludowych, które otrzymały dziś nową funkcję społeczną nie tylko w środowisku chłopskim, ale i robotniczym. Strój ludowy nabiera charakteru reprezentacyjnej odzieży odświętnej, której używa się w czasie obchodu świąt narodowych i państwowych. Przesłał on być strojem ponajazym, deklasującym, jak to było w okresie międzywojennym.

Nasze ludowe zespoły artystyczne coraz więcej przyczyniają się do ożywienia i przywrócenia śląskich strojów regionalnych. Uchronione zostały od zapomnienia i zagubienia piękne koronki cieszyńskie i oryginalne ludowe tkactwo zawierciańskie i częstochowskie. Największy dorobek działaczy kulturoświatowych i naukowych wojew. stalinogrodzkiego reprezentowany jest w zakresie zbierania i upowszechniania ludowych pieśni śląskich, będących dowodem polskości tych ziem i wytrwałej walki ludu śląskiego o wyzwolenie społeczne i narodowe.

Mimo szeregu osiągnięć w zakresie opieki nad sztuką i twórczością ludową, Prezydium stwierdza również i braki jak:

- 1) niedostateczne zainteresowanie sztuką ludową i brak opieki nad jej twórcami ze strony prezydiów powiatowych, miejskich i gminnych rad narodowych,
- 2) brak ewidencji twórców ludowych w Wydziałach i Oddziałach Kultury,
- 3) poza nielicznymi wyjątkami w powiecie cieszyńskim, brak bezpośredniego kontaktu artystów z prezydiami gminnych i powiatowych rad narodowych oraz z placówkami kulturoświatowymi na wsi, a zwłaszcza świetlicami gminnymi,
- 4) nie otoczono dotąd należytą opieką haftarstwa i malarstwa ludowego w powiecie pszczyńskim, ośrodków ceramiki ludowej w powiecie cieszyńskim i zawierciańskim, gnących tradycji srebrnictwa ludowego w pow. cieszyńskim, nie zainteresowano się dostatecznie rzeźbą w drzewie, węglu i metalu, nie zwrócono dostatecznej uwagi na odszukiwanie przejawów sztuki ludowej na Ziemiach Odzyskanych.

W związku z tym Prezydium Wojew. Rady Narodowej postanawia:

I. Zobowiązać prezydium powiatowych i miejskich rad narodowych do zorganizowania stałej i systematycznej opieki nad sztuką ludową i jej twórcami na swoim terenie przez Oddziały Kultury i Prezydium gminnych rad narodowych w kierunku:

- 1) odnalezienia tradycji i zabytków sztuki ludowej na swym terenie oraz wszystkich jej czynnych ognisk i twórców,
- 2) stworzenia twórcom ludowym warunków twórczej pracy przez ułatwienie im kontaktów ze znawcami sztuki ludowej (muzea, Państw. Instytut Sztuki), w celu nawiązywania do wartościowych tradycji, rozwijanie swej sztuki i wiązanie jej z dzisiejszymi potrzebami, przez ułatwienie artystom ludowym nabywanie w miarę możliwości potrzebnych materiałów i surowca, przez powiązanie ich ze

kursów, pogadanek, odczytów i tp.), przez ułatwanie im zbytu wytworów, kontaktowania twórców i CPLiA i punkta ni skupu CPLiA — Stalinogrod, Hała targowa Bazar, Bielsko, ul. Lenina 11, Gliwice, ul. Zwycięstwa 49b

II. Zobowiązać Wydział Kultury Prezydium Woj. R. N. do:

- 1) Zainteresowania sztuką ludową organizacji społecznych zwłaszcza działających na wsi, jak ZSCH, ZMP, L. K. w kierunku powiązania twórczości ludowej z pracą kulturoświatową świetlic i zespołów artystycznych, a zwłaszcza:
    - a) przez rozwinięcie akcji propagandowej w celu ochrony starych strojów ludowych, sprzętów, które przez nieświadomość są często na wsiach niszczone, mimo ich dużej wartości artystycznej i zabytkowej,
    - b) przez szersze wprowadzanie do repertuaru świetlicowych pieśni i tańców regionalnych, przez jaknajszersze odtwarzanie autentycznych regionalnych strojów i zapatrywanie w nie zespołów świetlicowych.
  - 2) Ścisłego powiązania pracy z Centralą Przemysłu Ludowego i Artystycznego w kierunku:
    - a) uaktywnienia ośrodków sztuki ludowej dotychczas zaniedbanych a zwłaszcza na Ziemiach Odzyskanych, w powiecie pszczyńskim, rybnickim, bedzińskim, kłobuckim, częstochowskim, zawierciańskim, tarnogórskim oraz nierozpracowanych dostatecznie dziedzin sztuki ludowej (ceramika, srebrnictwo, kapelusznictwo, plecionkarstwo, rzeźba, malarstwo, hafty i inne),
    - b) większego udostępnienia wytworów sztuki ludowej społeczeństwu przez szersze ich rozprowadzenie do świetlic, lokali masowego uczestnictwa, oraz przez indywidualny zakup (staranniejszy dobór przedmiotów i zaopatrzenie sklepów CPLiA, ana iza cennika).
  4. Do ścisłego powiązania pracy delegatury Państw. Instytutu Sztuki w Stalinogrodzie w kierunku:
    - a) prowadzenia prac badawczych nad sztuką ludową na terenie województwa i udostępnienia jej wyników terenowym Oddziałom Kultury i placówkom kulturoświatowym,
    - b) zorganizowania akcji zbierania śląskich baśni i opowiadań ludowych,
    - c) do ścisłego powiązania zagadnień sztuki ludowej zwłaszcza plastyki i folkloru oraz ludowych środowisk artystycznych z artyst. środowiskami robotniczymi.
- III. Zobowiązać Wydział Kadr Prezydium Woj. R. N. do przewidzenia w planie obsady personalnej Wydziału Kultury zaangażowania fachowej siły w zakresie sztuki ludowej.

### Wykonanie Uchwały powierza się:

w punkcie I-szym Prezidiom Powiatowych i Miejskich Rad Narodowych,  
w punkcie II-gim Wydziałowi Kultury Prezydium Wojew. Rady Narodowej,  
w punkcie III-cim Wydziałowi Kadr Prezydium Wojew. Rady Narodowej.

Termin wykonania Uchwały: pkt. I i II do 31 marca 1954 r. pkt. III do 31 stycznia 1954 r.

Za Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej:  
St. Stańczyk J. Koszutski  
Sekretarz Prezydium Przewodniczący Prezydium

53

## OBWIESZCZENIE PREZYDIUM WOJEW. RADY NAROD. W STALINOGRODZIE o uznaniu za pomniki przyrody.

Na podstawie art. 1, 11, 12 i 18 ustawy z dnia 7 kwietnia 1949 o ochronie przyrody (Dz. U. R. P. Nr 25 poz. 180) uznaje się za podlegające ochronie jako pomniki przyrody:



1. Dąb (*Quercus pedunculata*) o pierśnicy 1,78 m, obwód pnia na wysokości 1,30 m — = 560 m, wysokość 19 m, wiek ok. 700 lat, znajdujący się na obszarze gromady Poręba I, przy szosie wiodącej z Zawiercia do Siewierza, na wysokości cmentarza w gminie Poręba, powiecie zawierciańskim, województwa stalinogrodzkiego, stanowiący własność państwową, będący pod zarządem Rejonu Eksploatacji Dróg Publicznych w Będzinie.
  2. Dąb (*Quercus pedunculata*) o pierśnicy 1,52 m, wysokość 20 m, wiek ponad 500 lat, znajdujący się na obszarze gromady Pawonków w odległości kilkudziesięciu m. od zabudowań Spółdzielni Produkcyjnej w gminie Pawonków, powiecie lublinieckim, województwa stalinogrodzkiego, stanowiący własność Kościoła Rzymsko-Katolickiego w Pawonkowie, będący w posiadaniu wyżej wymienionego Kościoła.
  3. Dąb (*Quercus pedunculata*) o pierśnicy 1,80 m., obwód pnia na wysokości 1,30 = 5,65, wysokość 25 m., wiek około 800 lat, znajdujący się na obszarze gromady Kocury w Oddziale Leśnym 134 d Leśnictwa Kocury Nadleśnictwa Dobrodzień w gminie Szmrowice powiecie lublinieckim województwa stalinogrodzkiego, stanowiący własność państwową, będący pod zarządem Nadleśnictwa Państwowego Dobrodzień.
  4. Dąb (*Quercus pedunculata*) o pierśnicy 1,46 m., wysokość 27 m, wiek około 500 lat, znajdujący się na obszarze gromady Pawonków na podwórzu folwarku „Dolniak” w gminie Pawonków powiecie lublinieckim województwa stalinogrodzkiego, stanowiący własność Spółdzielni Produkcyjnej, będący w posiadaniu wyżej wymienionej Spółdzielni.
  5. Dąb (*Quercus pedunculata*) o pierśnicy 1,00 m., obwód pnia na wysokości 1,30 m. = 3,15 m., wysokość 22 m., wiek około 300 lat, znajdujący się na obszarze miasta Staliność-Panewnik przy parkanie murowanym na zachód od kościoła, w odległości 15 m., od ulicy Panewnickiej i kilkudziesięciu m. od kościoła, stanowiący własność Klasztoru Ojców Franciszkanów w Staliność-Panewniku, będący w posiadaniu wyżej wymienionego Klasztoru.
  6. Dąb (*Quercus pedunculata*) o pierśnicy 1,17 m, wysokość 20 m, obwód pnia na wysokości 1,30 m = 3,70 m, wiek około 300 lat, znajdujący się na obszarze gromady Pawonków wśród gruntów chłopskich w odległości 200 m od lasu Nadleśnictwa Kośmidry w gminie Pawonków powiecie lublinieckim województwa stalinogrodzkiego, stanowiący własność prywatną ob. Wichary Wawrzyńca w Pawonkowie l. d. 29 będący w posiadaniu wyżej wymienionego Obywatela.
  7. Lipa (*Tilia parvifolia Ehrh*) o pierśnicy 1,21 m, wysokość 20 m, wiek około 500 lat, znajdujący się na obszarze gromady Pawonków w parku Spółdzielni Produkcyjnej.
  8. Klon (*Acar platanoides L.*) o pierśnicy 0,96 m, obwód pnia na wysokości 1,30 m = 3,02 m, wysokość 22 m, wiek ponad 100 lat, znajdujący się na placu Konrada Mańki Miasta Lublińca, powiecie lublinieckim, województwa stalinogrodzkiego, stanowiący własność państwową, będący pod zarządem Prezydium Miejskiej Rady Narodowej w Lublińcu.
- Ochrona wyżej wymienionych przedmiotów polega na wprowadzeniu następujących ograniczeń:

Zabronione jest:

- 1) Wycinanie, niszczenie lub uszkodzenie drzew.
- 2) Zrywanie pączków, kwiatów i liści.
- 3) Zanieczyszczanie terenu w pobliżu drzew i wzniesanie ognia
- 4) Umieszczanie tablic, napisów i innych znaków.
- 5) Nacinanie drzew, rycie napisów i znaków.
- 6) Wchodzenie na drzewa.

Za wykroczenia przeciwko wprowadzonym ograniczeniom będą stosowane kary przewidziane w art. 28—30 i 32 ustawy z dnia 7 kwietnia 1949 r. o ochronie przyrody z uwzględnieniem

przepisów ustawy z dnia 15 grudnia 1951 o orzecznictwie karno-administracyjnym (Dz. U. R. P. Nr 65, poz. 454).

Ze względu na interes publiczny orzeczenie niniejsze jest natychmiast wykonalne

Od powyższego orzeczenia służy odwołanie do Ministra Leśnictwa za pośrednictwem Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej w Staliność w terminie 14-dniowym, licząc od dnia następnego po doręczeniu orzeczenia.

Za Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej:

J. Babczyk

Z-ca Przewodn. Prezydium.

— 54 —

## OBWIESZCZENIE PREZYDIUM WOJEW. RADY NAROD. W STALINOGRODZIE

o wywłaszczeniu nieruchomości.

Na podstawie art. 1 i 2 dekretu z dnia 7. 4. 1948 o wywłaszczeniu majątków zajętych na cele użyteczności publicznej w okresie wojny 1939—1945 (Dz. U. R. P. Nr 20, poz. 138 z 1948) i (Dz. U. R. P. Nr 65, poz. 527 z 1949) oraz art. 6 ustawy z dnia 29. 12. 1951 zmieniającej dekret z dnia 26. 4. 1949 r. (Dz. U. R. P. Nr 4, poz. 25 z 1952) wywłaszcza się z dniem 9. 5. 1945 na rzecz Skarbu Państwa nieruchomości położoną w Zawadzie gm. Popów pow. Kłobucko o pow. 1735 m<sup>2</sup> oznaczoną na planie sporządzonym przez inż. Wojciechowskiego dnia 6. 10. 1952 r. L. 113/50 Nr 2 składająca się z domu murowanego, podwórza i szopy, stanowiącą własność Zofii Krajny.

Za Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej:

St. Stańczyk

Sekretarz Prezydium.

— 55 —

## OGŁOSZENIE

o sporządzeniu protokołów zdawczo-odbiorczych przedsiębiorstw przejętych na własność Państwa.

Na podstawie § 73 rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 30. 1. 1947 w sprawie trybu postępowania przy przejmowaniu przedsiębiorstw na własność Państwa (Dz. U. R. P. Nr 16, poz. 62) ogłasza się, że sporządzone zostaną protokoły zdawczo-odbiorcze następujących przedsiębiorstw przejętych na własność Państwa:

1. Witta Edward — piekarnia Mikołów, ul. Pszczyńska 17, dnia 20. 2. 1954 o godz. 10.00 w lokalu przejmowanej piekarni.
2. „Fabryka Wyrobów Metalowych” „SITYLO” wł. Sikorski i S-ka w Częstochowie, ul. Garibaldięgo 19, — dnia 23. 1. 1954 o godz. 10.00 w Częstochowskich Zakładach Metalowych Przemysłu Terenowego Nr 2 w Częstochowie, Wały Dwornickiego 17.

Przedsiębiorstwa zostaną przejęte przez:

- ad — 1) Powszechną Spółdzielnię Spożywców w Mikołowie.  
ad — 2) Wojewódzki Zarząd Przemysłu Terenowego w Staliność

Wzywa się właścicieli wymienionych przedsiębiorstw oraz właścicieli składników majątkowych znajdujących się w tych przedsiębiorstwach do stawienia się w miejscu wyznaczonym do sporządzenia protokołów zdawczo-odbiorczych.

Niestawiennictwo, nie wstrzymuje sporządzenia protokołu zdawczo-odbiorczego.

Redakcja i Administracja Dziennika Urzędowego Wojewódzkiej Rady Narodowej — Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej  
Staliność, ul. Jagiellońska 25, I p. pok. 251 — tel. 351.

Prenumerata roczna ze skrowidzem — zł. 18.

Cena pojedynczego egzemplarza do 4-ech stron druku — zł. 0,90, przy większej ilości stron — o 0,30 od każdej drukowanej strony.

Ceny ogłoszeń: całe strony — zł. 240, 3/4 strony — zł. 210, 1/2 strony — zł. 165, 1/4 strony — zł. 90, 1/8 strony — zł. 60, za wieczny mu 1 szp. — zł. 2,70, za układ tabelaryczny dolicza się 100 %.

Ogłoszenia o zagubieniu dokumentów — ryczałt zł. 9

Należność za prenumeratę kierować należy: Narodowy Bank Polski — III Oddział Miejski w Staliność — konto Nr 379/120 — 153/1. — Administracja Dziennika Urzędowego W. R. N. w Staliność.

ODBIORCA:

Opłata pocztowa uiszczona ryczałtem



Cena zł 0,90